

## കുത്തകവിരുദ്ധ സമരം ഇസ്ലാമിക മാനം

## ശൈവ മുഹമ്മദ് കാരകുന്ന്

**ஹஸ்லாமிக் விகிஷ்ணவத்தில்** யநூ வெவ்வறினேற்றாள். மனு சூழ்நிதி நகர்கியத்து அடாமத்தையாள். அதோடு கொப்பு கெக்காரூக்ரத்துவமாவகாசவுட் நகர்கியிலிக்குன்று. அதிட நால் மனு சூழ்நிதி நால் சுதந் ஸ்ரீ விகாரங்கு கெவாவும் வெக்காரங்கு செலவாசிக்காரங்கு அவகாசமுள்ளது. ஏற்காலத் தொனியத்திதமல்ல. ஸமூஹிக் தால்பரமுண்டுக்கு வியேறமானது. அமைவு, ஹஸ்லாமித்து, வெவ்வனிசியிதமாய ஸமூஹிக் தால்பரமுண்டுக்கு வியேறமானது.

## സംവത്തിന്റെ കേരളീകരണം

സമ്പത്ത് ഏതാനും വ്യക്തികളിൽ കേന്ദ്രീകരിക്കപ്പെട്ടു നാൽ ഇന്നലൂം അംഗീകരിക്കുന്നില്ല. അതിലൂതാക്കാനാവശ്യ മായ നടപടികൾ സീക്രിറ്റീസ്കൂളുന്നതോകൊപ്പും ധനം ശേഖരിച്ചു വെക്കുകയും ദില്ലിൽക്കും അഗ്രികൾക്കുമുൻപുടെ ദൈവ മാർഗ്ഗത്തിൽ ചെലവഴിക്കാതിരിക്കുകയും ചെയ്യുന്നവരെ വുർആൻ ശക്തമായി താങ്കെ ചെയ്യുന്നു: “സർബ്ബവും വെള്ളിയും ശേഖരിച്ചുവെക്കുകയും അവ അല്ലാഹുവിശ്വസ്താർ മാർഗ്ഗത്തിൽ ചെലവഴിക്കാതിരിക്കുകയും ചെയ്യുന്നവരെ നോവേറിയ ശിക്ഷയെ സംബന്ധിച്ച് ‘സുവർണ്ണത’ അറിയിക്കുക. നരകത്തീയിലിട്ട് ചുട്ടു പഴുപ്പിച്ച് അവകാണ്ട് അവരുടെ നെറ്റികളും പാർശ്വഭാഗങ്ങളും മത്തുകുകളും ചുട്ടുവെക്കും ദിനം! അന്ന് അവരോടു പറയും: “ഈതാണ് നിങ്ങൾ നിങ്ങൾക്കായി സമ്പാദിച്ചുവെച്ചത്. അതിനാൽ നിങ്ങൾ സമ്പാദിച്ചുവെച്ചതിൽ രൂചി ആസാദിച്ചുകൊള്ളുക” (9:35).

മുതലാളിന്ത മനോഭാവത്തെയും പ്രക്ഷൃതത്തെയും ഖുർ ആൻ ഇങ്ങനെ അനാവരണം ചെയ്യുന്നു: “അങ്ങനെയും; നിങ്ങൾ അനാമദയ പരിഗണിക്കുന്നില്ല. അഗതിക്ക് അനും നൽകാൻ പ്രേരിപ്പിക്കുന്നില്ല. പാരമ്പര്യമായ കിട്ടിയ സത്ത് വാരിക്കുട്ടി വിചുങ്ഗുകയും ചെയ്യുന്നു. ധനത്തെ നിങ്ങൾ അഞ്ചി സ്വന്നേഹിക്കുകയും ചെയ്യുന്നു” (89: 17-20).

പാരമ്പര്യമായി കിട്ടിയ ധനം മറ്റാർക്കും നൽകാതെ സ്വന്തമാക്കാൻ ശ്രമിച്ച തോട്ടക്കാരുടെ കൂട വൃദ്ധാന്തൻ വിശദമായി വിവരിക്കുന്നുണ്ട്. അവരെ ഭൂമിയിൽ വെച്ചുതന്നെ അല്ലാഹു പാഠം പറിപ്പിച്ചു (68: 17-33).

“ இங்லாங் நிறுதியில் யனவுடைகமதினின்றி லக்ஷ்யம் என்கின்ற பொருளை விவரிதிக்கிட்டு மாறுதல் காரணத்தினால் என்றால்: “விவிய நாடுகளிலிருந்து அல்லது அவர்கள் போன்ற நாடுகளைப் பொறுத்ததாக அல்லது விரிந்து அவர்கள் போன்ற நாடுகளைப் பொறுத்ததாக அல்லது விரிந்து அதிகமாகச் செய்யும் அதிகமாகச் செய்யும் வழிபோகல்களும் முழுமூலதானால். ஸப்பத்து நினைவிலே யனிக்கிட்டுத் தாழ்வு கொண்டு வருகின்றனதானிடமிருக்கானானிட”(59:7).

മുതലാളിത്ത വ്യവസ്ഥയും അതിൻ്റെ വ്യാവസായിക-വ്യാപാര-കമ്പോളിച്ചടക്കയും എത്രമാത്രം ഇസ്ലാമിക് വിരുദ്ധമാ ണ്ണന്ന് ഈ സുക്രതം വ്യക്തമാക്കുന്നു. മുതലാളിത്ത വ്യവസ്ഥ യിൽ സന്ദർഭത്ത് ധനികൾക്കിടയിൽ മാത്രം കരഞ്ഞുകയും ദരിദ്ര റിൽഡിന്ന് ധനികൾലേക്കാഴുകുകയും ചെയ്യുമ്പോൾ ഇസ്ലാമിക് സന്ദർഭടക്കയിൽ ധനം പണക്കാരിൽനിന്ന് പാവങ്ങളിലേക്ക് പ്രവഹിക്കുകയും സമൂഹത്തിലെ എല്ലാവർക്കുമുട്ടിയിൽ കരഞ്ഞിക്കാണ്ടിക്കുകയും ചെയ്യുന്നു.

ഉടമസ്ഥതാ നഷ്ടം

സമൂഹത്തിൽ ഭക്ഷണം, വസ്ത്രം, പാദ്ധ്യടിക്ക്, വിദ്യാഭ്യാസം സം, ചികിത്സ പ്രോലൈസ്റ്റ് (പ്രാദൗമികാവശ്യങ്ങൾ നിശ്ചയിക്കപ്പെട്ട് ദുന്ന അഗതികളും ദത്തരും ഉള്ളപ്പോൾ വ്യക്തികളുടെ കൈവശ മുള്ള സന്പര്ത്തിന്റെ ഉടമാവകാശം നിയന്ത്രിക്കപ്പെട്ടുന്നു); അതി ലൊറു പക്ക അടിസ്ഥാന ജീവിതാവധ്യങ്ങൾ നിശ്ചയിക്കപ്പെട്ടു നാവരുടേതായി മാറുന്നു; “അവരുടെ ധനത്തിൽ ചോദിക്കുന്ന വന്നും ആച്ചയമറ്റവന്നും അവകാശമുണ്ട്” (5:19).

“ബന്ധുവിനും ദർദ്ദനും വഴിയാത്കരിക്കും അവരുടെ അവകാശങ്ങൾ നൽകുക” (17:26). “മതത്തെ നിഷേധിക്കുന്ന വന്ന നീ കണ്ണാ? അത് അനാമയെ ആട്ടിക്കയറ്റുന്നവനാണ്. അഗതിയുടെ അന്നം കൊടുക്കാൻ പ്രേരിപ്പിക്കാത്തവനും” (107: 1-3).

ହୁତିରେ ପିଲାଇକଣେତିଳ ସାତ୍ତ୍ଵିତ ଅବସ୍ଥା ଅନ୍ତର୍ମାଳା  
ମହାଯାତ୍ରି ଏହିଶୁଭାନ୍ତିଃ “ହୁତିରୁମିତି ମିଳକିଟି ଏହାନ୍ତିଃ ତାତୁମିତି  
ମିଳକିଟି ଏହାନ୍ତିଃ ପ୍ରଯୋଗିତ୍ତିକୁତ୍ତିତ. ହୁତିରୁମିତି ମିଳକିଟି  
ଏହାନ୍ତିରୁନ୍ତି ପ୍ରଯୋଗବେଳେକିଟି ଅବସିନ୍ଧ ଅଶତିକିଶକ ଅନାଂ  
କୋଟାକଣାନ ପ୍ରେରିଷ୍ଟିକଣ୍ଠାନୀଲ୍ଲ ଏହାନ୍ତାକୁମାଯିରୁଣ୍ଟା. ‘ତାତୁମିତି  
ମିଳକିଟି’ରେ ଅରମଂ ହୁଣ୍ଡାଗେନଯାଣିଃ ଅବସିନ୍ଧ ଅଶତିକିଶକୁର  
ଅନାଂ କୋଟାକଣାନ ପ୍ରେରିଷ୍ଟିକଣ୍ଠାନୀଲ୍ଲ. ମଧ୍ୟ ବାକ୍ଷୁକତ୍ତିର ପା  
ଣନୀତି ଅଶତିକିଶକ ନଳିକର୍ପ୍ତୁନ ଆହାରା ଆରତ ନଳକୁ  
ନାପରୁଦେଇଲ୍ଲ. ଆରତ ଲାଲିକଣ୍ଠାନ ଅଶତିକିଶକୁର ତଥା ଆହାର  
ମାଣିଃ. ନଳକୁନାପରିକ ଅବରୋଦାକୁତ୍ତ ବାଯୁତର୍ଯ୍ୟାନାର. ବାତାଵର  
ଅବରୋକ ବାକ୍ଷିଳ୍ପୀନ୍ଦ୍ର କାଣିକଣ୍ଠକର୍ତ୍ତାନ୍ତିଃ ଅବରୁଦେ ଅବକାଶମ  
ପକବେଚୁକାଟକୁକର୍ଯ୍ୟାନିଃ” (ତମ୍ଭାଗିମ୍ବୁତ ବୁଦ୍ଧାନ୍ତ ଭାଗ. 6,  
ପ୍ରେସ୍: 420).

അതിനാലുണ്ട് പ്രവാചകനിങ്ങനെ കൽപ്പിച്ചു്: “ആവശ്യത്തിൽ കൂടുതൽ വാഹനമുള്ളവർ ഈല്ലാത്തവർ നൽകും. ഭക്ഷണം ബാക്കിയുള്ളവൻ അതില്ലാത്തവനു്.” വീണ്ടും കൽപ്പിക്കുന്നു: “ആരുടെയെങ്കിലും വരും രണ്ടാള്ളുടെ ഭക്ഷണമുണ്ടെങ്കിൽ മുന്നാമത്തവനെക്കുട്ടക്ക്. നാലുബാളുടെ ആഹാരമുണ്ടെങ്കിൽ അമുഖമനെന്നേയാ ആറാമനെന്നേയാ കുടു ചേർക്കും.”

പ്രമുഖ കർമ്മരാംഗത്ര പദ്ധതികൾക്ക്: “ആഹരിക്കാനലീസ്റ്റുട്ടേറെ ആഹരിസ്റ്റീക്കുക, ഉടക്കാനലീസ്റ്റുട്ടേരെ വന്ന ഉടക്കിക്കുക; ഇങ്ങനെ പ്രയാസങ്ങൾ പരിഹരിക്കേണ്ടത് സാമൂഹിക ബാധ്യതകളിൽ പെടുത്തണം. സകാരം, പൊതുവാദി നാഡിഓല ധനം അനീവിപ്പ മറ്റിയാവാതെ വന്നാൽ കഴിവാദിവ

രുടെ കക്കമയാൺിൽ. തങ്ങൾക്കും ചെലവിനു നൽകേണ്ടവർക്കും ഒരു കൊല്ലിത്തെ ആവശ്യം കഴിപ്പിച്ചെല്ലാം കഴിവുള്ള വരുടെ ഗണത്തിൽപ്പെടുന്നു” (അന്തർഭീഹാതുസ്സിയാസതിൽ ഇസ്ലാമിൽ; പേജ്: 249, 250).

இலமா இவ்வங்கு ஹஸம் பரியூபங்: “ஓரோ நாட்கிலெல்லாம் ஸப்பாகார் அவ்விடத்தை சுற்றிழைய கைச்சிகேள்ளத்தான். ஸக்காத்தூம் மழு விவெங்கும் மதியாவுதை வருாதல் ஸர்க்கார் அதிகாரியிறா நல்காவுவரை நிர்ப்பாயிக்கலோ. கேச்சுளவும் செல்துக்கால தினிங் சூட்டுக்காலத்தினிங்முக்குத் தெருவும் மஷ, வெயில், தளை பூட் வசியாட்டக்காரருடை உப்புவும் ஏற்கிணிவித்தினிங் ஸஂக்கீசனம் நல்குந விடுமான்சு சுற்றிழைய அவ்காசம்” (அதை முஹால் கொம். 6, பேஜ்: 156).

## കുത്തകവൽക്കരണം

വ്യക്തിയുടെ സമ്പാദിക്കാനുള്ള അവകാശവും സാമുഹിക താൽപര്യങ്ങളാൽ നിയന്ത്രിതമാണ്. കൈവശം വെക്കാനുള്ള അവകാശം സമൂഹത്തിന്റെ സാമ്പത്തികസ്ഥിതിയാൽ നിയന്ത്രിക്കപ്പെട്ടുന്നപോലെത്തന്നെ.

“പുത്തിവെച്ചവൻ കുറ്റവാളിയാണ്” (മുസ്ലിം, അബുദുഓ  
വുട്).

හුණුගෙන යුතුවේ සෙවුල්පිටකාංගුල් ඩුල්ට සායුත්  
කඹු මුදුරාතාකුකායාග් මුස්ලාං. ටුක්තියුරු සාමාජිකුවා  
සමුහැතිවේ පොතුතාක්පරුණුස්ක් ඩුතිරාවරුත්.  
අනුගෙන සංඛ්‍යාවෙනාස් අතර තියුණිකපුදෙසෑත් අම්බි  
වාරුමුත්.

ഇവ മഹലിക തത്യത്തിന്റെ അടിസ്ഥാനത്തിലാണ് വ്യാപാര രംഗത്തെ കുത്തകവൽക്കരണത്തെ വിലയിരുത്തേണ്ടത്. ചെറുകിട വ്യാപാരരംഗത്തെ കുത്തകവൽക്കരണം മറ്റൊല്ലാ കച്ചവാസമാപനങ്ങളും അടച്ചപൂട്ടാൻവായതുമുണ്ട്.

ହୁଣ୍ଡାଯିର ଅତିରିକ୍ଷପେରକ ପତିକୋଣଙ୍କ ଚେରୁକିଟ କଞ୍ଚାପ  
ଦୟାପନ୍ଥମୁଣ୍ଡକ. ରାଜ୍ୟରେତ ରୁ କୋଣାଟି ହୁଣ୍ଡାପତ ଲକ୍ଷ୍ମୀ ସମ୍ବାଦ  
ନାନ୍ଦାଜୀଲିଲାଯି ନାଲୁକୋଣାଟି ତୋଣିଲାଜୀକର ଜୋଲିଯେଇଦୁକରୁ  
କଣ୍ଠୁ ଅତିଲୁହର ହୁଣ୍ଡାପତୁକୋଣାଟି ଜଗନ୍ନାଥ ଜୀବିତରେ  
ପୁଲାରତ୍ନକଣ୍ଠୁ ଚେରୁଣ୍ଣା ହୁଏ କଞ୍ଚାପନ୍ଧୀପନ୍ଧୀରେ ୧୫ ୧୫  
ଶତମାନବୁ ପୃତ୍ୟୁସତ ଉତ୍ତମକଳ୍ପନାରେଣ୍ଟାଣ. ଅବେଳିର ନାଲୁଶର  
ମାନ ମାତ୍ରମାଣ ଭେଦପ୍ରଦ ସାଂଗତିକାବସାଯିଲିଭୁନ୍ତ. କେରାଂ  
ଭାରତରେ ପତନ୍ତ୍ରଲକ୍ଷ୍ମୀ ଚେରୁକିଟ କଞ୍ଚାପନ୍ଧୀପନ୍ଧୀରେ  
ନାହିଁପତ ଲକ୍ଷ୍ମୀ କୁଟୁମ୍ବାଜୀଲାଗୁ ପ୍ରଜୀବିନ ତେବୁନାର.

හුර බෙගුකිං ක්‍රුවය සාමාප්‍රණජ්‍යුරු නිලධානීප් අසායුමාක්‍රම වියමාලීන් වෙබඳීකවතු සාරෝගීයවුමාය කුළුතකක්‍රුරු කිනු කියදු ය. විටොරුකුත්තකඩ්මරාරිල ගොං සාමාන්‍ය වාර්ෂිකිතුතෙනු. මුළු ප්‍රමේතිකාරී ප්‍රසා යන් බිජ්‍ය හිඹුරේ ප්‍රවිශ්‍යයාය ආර්කැන්ස්පියිල 1962-ත් සාංචාරිකීන් සාමාජිෂ්‍ය බෙගුකිං යිජුරුර්කමරු ගුෂාගාමී ත. කුළුතකවත්කරීගෙනතෙ වාර්ෂිකාර්බෙන්සේහි අඟ්‍ර විශේ සිජුම්කෘෂුද්‍යමාර් හුර ලොකුත්තජ්‍යුරු පිජිමුරුක්කියිලික්කු නු. අරායිරත්තිලෙර මෙහා ගුෂාගාක්‍ර තෙනෙයුලු වාර්ෂිකාර්ඩ්‍රික්‍ර වරුමාන 16,56,000 කොට්ඨ රුපයාණ්. ප්‍රමාණීන්ල කෙතුහෝගාරු ශ්‍රීංගිලින්ල ගස්කොයා ඇර්මන් යිලේ මෙදෙනායුරු වෘතිෂ්‍ය ලාං කොයුළා ආතාරාස්ංක කුළුතකඩ්මරාරාණ්. නිලයන්ස්, දාරු, බිජ්‍ය, පාරත, මුදුශ්‍රීර්ස් ගුප්ප්, පාර්ලුම්බන් තුකණීය ගිරවයි සාවෙඩ් කුළුතකක්‍රුමුණ්ක් ගාරෙ ප්‍රවෙශත්තජ්‍යුරු හූතරතම කුළුතකක්‍රුරා

ମେଗା ଲୋଗୋରୁକଳ୍ପିତ ସ୍ଵାସ୍ଥ୍ୟ-ମେହପର ମାରକଣ୍ଠୁକଳ୍ପିତ ସମାପିତ ମାକୁଣ୍ଡରେତୋର ଚେଗୁକିଟ କଞ୍ଚାପକାର କୁତ୍ତୁପାତ୍ର ଏହିକେ ନିର୍ବିରୁଦ୍ଧ ଅଭିନ୍ଦନଭାବରେ ତରାଶିଲାଭିକର ବଶିଯାଯାରାମାକୁଠାରୁ କୁତ୍ତକକଶ କଣଙ୍ଗ ଚେଗୀକଣ୍ଠୀଲେଖିଥିଥିବା ସଂଭବିତ ଆତା ଗ୍ରେ ଉତ୍ସହିତ କେବଳଭାବିତିରିଗିର ନେରିକ ଚରକୁକଶ ଏହିକବୁ ନାତିନାଲୁହ ପତିକାଯିରିକଣାକିଗିର ଅଟି ବିଶ୍ଵତୀରିମନ୍ଦିରର ଶିତୀକରିତ ଲୋଗୋରୁକଳ୍ପିତ ପଞ୍ଚକଳିକଳ୍ପିତ ଜୀବିନିକାଳର ସାଯୁଧତ୍ୟକୁଳ୍ପ ବାନ୍ଧୁକଳଶ କଣିତ୍ତୁ ଶେବରିତ୍ତୁ ସ୍ଵାକ୍ଷରିତକୁଣ୍ଡର ନାଲୁହ ହୃଦାର କୁତ୍ତକକଶକିମାରୁ କୁରଣନ ବିଲାଯକ ଚରକୁକଶ ବିଶ୍ଵକାଳ ସାଯିକବୁଣ୍ଗୁ ମରୁ କକଶ ଅଟଞ୍ଚାପୁଣ୍ଡି ଅୟପତ୍ରୁ ସମାପିକାଣତୁବର ହୁଏ ବିଲାଯିତ୍ତା ନିଲାଗିରିତୁହୁ ଉପରୋ କରାକଶ ତାଙ୍କେତେ ମାତ୍ରମ ଆଶ୍ରଯିକେଣିବରୁନରେତୋର ପେନ୍ଦନ ବିଲାଯିପ୍ଲିକ୍ରୁକ୍ଯୁକରାଯାଇ ଅନେତୋର ଚରକୁକଶ ତରର ଗେନଟକାଣ୍ଟାରୁ ବିଲାପେଶାରାମୁକୁଳ୍ପ ସାଯୁଧ ପୋଲୁହ ହୃଦୟର କୁଣ୍ଠା ଅନେବେଳ ଚେଗୁକିଟ ଯୁଗାପାରରଙ୍ଗରତା କୁତ୍ତକବରିକ ରଣ କଞ୍ଚାପକାରରୟୁହ ତରାଶିଲାଭିକଳ୍ପିତ ମାତ୍ରମଣି ଉପରୋ କରାକଳେତ୍ରୟୁହ ପ୍ରତିକୁଳମାଯି ବ୍ୟାକିକବୁଣ୍ଗୁ କୁତ୍ତକଗମାପର ଅସରିକି ରାଜ୍ୟରତ ଅନ୍ତରୁକୋଟି ଅତିସମାନରୁକରାଯୁହ ହରୁ ପର କୋଟି ପଣକାରୁକରାଯୁହ ଉପରୋହରତ୍ୟନ୍ତିରାରୁ ତୁପ୍ତିରେପୁ ଦୂରତାନାବ୍ୟାମକିଲୁହ ଏହିପତ୍ରୁ କୋଟି ମନୁଷ୍ୟରାଗ୍ରାହି ରୁତିକର ଯତିଲେକି ତତ୍ତ୍ଵବ୍ୟାପକ.

କର୍ମଶକରିକ କାଂ ନଳକି ତାଙ୍ଗଶକ୍ତିବସ୍ତୁମାଯ ବାସ୍ତବୀ  
କରି ଉତ୍ତପ୍ତାତ୍ମିକାରୀ ନିରବସ୍ୟିକରୁଣ କୃତକ ସମାପନ  
ଆସି ଆଵଶ୍ୟକ ଅବଶ୍ୟକ ନିଶ୍ଚଯିକରୁଣ ବିଲାଯାଙ୍କ ନଳକୁକ.  
ଚେଗୁକିଟ କଞ୍ଚିତପରିମାଣରେ ହଲ୍ଲାରାବୁନଗେତୋଟ ସାଧ୍ୟ  
ରଣ କର୍ମଶକରିକ ତାଙ୍ଗଶକ୍ତିର ଉତ୍ତପ୍ତାତ୍ମିକରୁଣ ପଚାଶରିକରୁଣ ପାଇଁ  
କାହାରେ ବରୁଣ୍ୟ ଅବରୁଦ୍ଧପାତ୍ରିକରୁଣ ପଚାଶରିକରୁଣ ପାଇଁ  
ଆସନ୍ତୁ ଶୁଣାନିଲିବାରରତିରେ ପେରୁ ପରିଣାମ ମର୍ଯ୍ୟା କୃତତ  
କରିବ ବାଜୁକାଯାଇଲି. ଅତିରିକ୍ତ ଚେଗୁକିଟ ବ୍ୟାପାରରିଂଗରେ  
କୃତକବରିକରିବା ସାଧ୍ୟରଣ କଞ୍ଚିତପରିମାଣରେ  
କର୍ମଶକରିକ ରାଜ୍ୟରେ ଉପରୋକ୍ତାକରିତ୍ୟାମରିପୋଲେ କର୍ମଶକରିର୍ୟା  
ପ୍ରତିକୁଳମାତ୍ର ବ୍ୟାଯିକରୁଣ୍ୟ ହଲ୍ଲାରାବୁନଗେ  
ରାଜ୍ୟରେ ତାଶିଲାଭିକରିକରୁଣ ରିକଷକାରୀଙ୍କରୁଣ ମର୍ଯ୍ୟା କିନ୍ତୁ  
ପଣୀ କୃତକକରୁଣ ଆକର୍ଷଣିତ କୁମିନଟୁକୁଡ଼ିନ୍ୟ ହଲ୍ଲା  
ଦୂରବସ୍ୟିବାଙ୍ଗ କୃତକବରିକରିବାରିରେ ଅତିରେ  
ନିରାକ୍ରମମାଯ ଅନେକିକାରୀଙ୍କରୁଣ ଲୋକମେଣ୍ଟୁ ବାଣିଜ୍ୟ  
ଜଙ୍ଗକିର୍ଯ୍ୟ ସମାଜରେ ରୂପକାଳିତାର କାରଣ.

ହୁଣଲାମିକ ବିକଷଣତତୀୟ ପେଗ୍ୟୁକିଟ ଵ୍ୟାପାରରୂପରେ ତତ୍ତ୍ଵରେ  
କୁତ୍ତକାଳରେ କୁତ୍ତର ସାମ୍ନାମିକ ଭୋଗମାଯତିକାଳେ  
‘ମୁଣ୍ଡକର’ ଅଙ୍ଗେଁ ବାଯକାର୍ଡ ତ୍ରୈତ୍ରୀରେ ଥିଲା.

సప్తమితరాయ వల్పిపొందుతున్న కాలారం అణ్ణాకికళీలె  
చుప్పిలువ్యం జగండ్రోహవ్యం నీరికశిక్షాగ్నం నీరోయిక్షాగ్నం  
కపోతత్తుత నీయట్రికాగ్నం ఉభ్యాగసుమర నీయోశిత్త్రిగ్న  
గ్న. అతిగాత నమ్మట్టుపోలుట్ట జగాయిపత్య సావియం  
తిలితే కృతకళ్ఱుల కడగ్నుకయ్యారెత నీయమియెయమాయ  
మార్గాల్సత్తుప్పుల ప్రతిరోయిక్షాగ్న తుస్పలూమిక సుమహా బుయ్య  
సథమాణి. అతిగు సూయుమల్సుకితే వోయవత్సికరణమ  
కిల్పం ఉణ్ణావోణితున్నాడు. ■